



## 2016 Human Dimension Implementation Meeting

Warsaw, 19 - 30 September 2016

### ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ГРАЖДАНСКОГО ОБЩЕСТВА

Хельсинкский документ 1992 года (Глава IV) призвал к повышению открытости деятельности ОБСЕ и расширению участия неправительственных организаций. В частности, в параграфе 15 Главы IV, государства-участники приняли решение содействовать в организации неформальных встреч для дискуссий между представителями государств-участников и неправительственных организаций во время мероприятий ОБСЕ.

В соответствии с этим, ОБСЕ с радостью приглашает институты гражданского общества к участию в Сессии по рассмотрению выполнения обязательств, посвященного человеческому измерению (СРВЧИ), которое пройдет в Варшаве с 19 по 30 сентября 2016 г., в отеле «Софителль Виктория Варшава», ул. Кролевска 11, 00-065 Варшава, Польша.

Более подробная информация, касающаяся условий проведения СРВЧИ и другие документы, касающиеся заседания, представлены на веб-сайте СРВЧИ [http://www.osce.org/odihhr/hdim\\_2016](http://www.osce.org/odihhr/hdim_2016).

Онлайн-регистрация для всех участников доступна по адресу: <http://meetings.odihhr.pl>, дата окончания срока подачи заявок четверг, 15 сентября 2016 года. Важное примечание: после окончания срока подачи заявок, онлайн регистрация будет прекращена.

Обращаем Ваше внимание на то, что обязательным условием для предварительной регистрации, является онлайн бронирование на сопутствующее мероприятие. Зарегистрированные участники могут получить именные бейджи на месте проведения мероприятия, в понедельник 19 сентября 2016 г., с 8.00. Информационный стол будет работать с 8 утра до 6 вечера. В случае возникновения проблем при прохождении регистрации участникам необходимо обратиться к г-же Анне Сьерант [Anna.Sierant@odihhr.pl](mailto:Anna.Sierant@odihhr.pl). Обращаем Ваше внимание на то, что обязательным условием для предварительной регистрации, является онлайн бронирование на сопутствующее мероприятие.

Участие в Заседании по рассмотрению выполнения обязательств, посвященному человеческому измерению бесплатно, однако на участников возлагаются расходы на проезд и проживание в Варшаве. Формы бронирования, а также списки отелей в Варшаве доступны на веб-сайте.

Институты гражданского общества также приглашаются к организации сопутствующих мероприятий. Чтобы принять участие в сопутствующем мероприятии, пожалуйста, зарегистрируйтесь в системе регистрации БДИПЧ <http://meetings.odihhr.pl>, а затем забронируйте место на сопутствующем мероприятии. Бронирование сопутствующих мероприятий осуществляется в



## **2016 Human Dimension Implementation Meeting**

Warsaw, 19 - 30 September 2016

порядке очереди, поэтому рекомендуется забронировать место сразу после открытия. Система первого этапа бронирования будет открыта с **12.00 (СЕТ), четверга, 18 августа 2016 г., и до воскресенья, 28 августа 2016 г. (СЕТ)**. По истечению указанного срока бронирование будет остановлено. В случае, если по окончании первого этапа бронирования останутся свободные места, то с **1 по 4 сентября 2016 года** будет запущена система второго этапа бронирования. После этого времени бронирование больше осуществляться не будет. Дополнительная информация относительно системы онлайн бронирования, включая правила и условия бронирования, а также инструкции, как забронировать сопутствующие мероприятия, представлена в документах: «Информация о сопутствующих мероприятиях» и «Инструкции по бронированию сопутствующих мероприятий».

В контексте организационных условий, пожалуйста, ознакомьтесь с документом «Общая информация» представленным на веб-сайте СРВЧИ.

Контактные лица СРВЧИ 2016:

**Организационные вопросы и общая координация заседания:**

Г-жа Камила Червинска Kamila.Czerwinska@odhr.pl или +48 22 5200 657

**Регистрация участников:** Г-жа Анна Сьерант

Anna.Sierant@odhr.pl или +48 22 5200 627

**Организация сопутствующих мероприятий:** Г-н Иренеуш Стемпинский

Ireneusz.Stepinski@odhr.pl или +48 22 5200 658